



SÁMEDIGGI
SÄMITIGGE
SÄÄ'MTE'G'G
SAAMELAISKÄRÄJÄT

Sámediggi ohcá

VÁLMMAŠTALLI

mearreáigásaš ja ollesbeaivásaš virgegaskavuhtii 27.6. - 31.8.2012 gaskasaš áigái bargun válmmaštallat lagamustá ruvkelohpeohcamušaide gulavaš cealkámušaid. Seadáhuvuđđosaš gelbbolašvuotagáibádussan leat barggu eaktudan skuvlejupmi ja lassin gáibiduvvo sámegiela dáidu. Barggu ceavzilis dikšuma veahkehit nácca bargat iešráđálaččat sihke erenomáš buorre suomagiela čálalaš dáidu. Bálká mearrašuvvá sámedikki bálkávuogádaga gáibádusdási IV/IV mielde (vuodđobálká 2 391,60 euro/mb) vejolaš sámevuovlo- ja vásáhuslasiiguin. Ohcamušaid oahppo- ja bargoduodaštusaiguin galgá doaimmahit sámedikki čállingoddái 25.6.2012 dmu 16.00 rádjai čujuhusain Sajos, 99870 Anár. Lassieduid barggus addá láhkačállli Aimo Guttorm, tel. 010 839 3120.

Anáris 11.6.2012

Sámediggi

Sämitigge oca

VALMÄŠTELLEE

meriáigásáš já ubápiäiváláš virgekoscâvuotân 27.6. – 31.8.2012 koskâsáš ááigán. Suu pargon lii valmâštállâđ eromášávt ruukilopeucâmuššâid lohtâseijee ciálkkámušâid. Asâttâsvuáđustâslâš tohálâšvuodâvátámâššân lii pargo vaattâm škovlim já lasevátámâššân sâmi Kielâ táidu. Pargo miánástuvvee tipšom išedeh naavcah jiečânâs porgâmân sehe eromáš suomâkielâ kirjálâš táidu. Pálkkáátem miärášuvvá sämitige pálkkáátemvuáhâduv vátávâšvuodâtäâsi IV/IV mielđ (vuáđupálkki 2 391,60 eurod/mp) mahđulij sâmikuávlu- já hárvánemlasattâsâidiskuin. Ucâmušâid oppâ- já pargotuodâštusâidiskuin kalga toimâttiđ sämitige čäällimkoodán 25.6.2012 tme 16.00 räi čujottâssâin Sajos, 99870 Aanaar. Lasetiäđuid pargoost addel lahâčällee Aimo Guttorm, puh. 010 839 3120.

Anarist 11.6.2012

Sämitigge

Sää'mte'gğ ååcc

VALMŠTÕÕLLI

mie'rräigsaž da pei'vvsaz ve'rgğkõskkvuõ'tte 27.6. - 31.8.2012 kõskssaž äigga tuõjju valmštõõllad jeä'rben kuäivâslää'ppooccmõõžžid kuõskki ceälklmid. Šiõttõsvuâddlaž ää'ntemõõlgtõssân lij tuäi ooudldem škooul'jumuš da lâä'ssen õõlgtet sää'mkiõl silttõõzz. Tuäi õ'nnstem häiddmõõžžäst ooudâsve'kke oodd tuejjeed jiõččtuäimmsânji di šiõgg lâä'ddkiõl ke'rjlaž silttõs. Pä'lkkmõš meä'rräätt sää'mtee'gğ pä'lkriâššâm õõlgtemtä'zz IV/IV mie'ldd, (vuâddpä'lk 2 391,60 eu'rred/mp) vuäittmõõžži mie'ldd sää'mvuu'd- da tuäjjobddmõõžž lâä'zz. Ooccmõõžž mätt'tõõttâm- da tuäjtuõđštõõzzineez ä'lğge vuõltteed sää'mtee'gğ piisarkâdda 25.6.2012 čiâss 16.00 mõõnee'st addrõõzzin Sajos, 99870 Aanar. Lää'ssteâdaid tuäjast oodd lâä'kkpiisar Aimo Guttorm, te'l. 010 839 3120.

Aanrest 11.6.2012

Sää'mte'gğ

Saamelaiskäräjät hakee

VALMISTELIJAA

määräaikaiseen ja kokopäiväiseen virkasuhteeseen 27.6. - 31.8.2012 väliseksi ajaksi tehtävänään valmistella erityisesti kaivoslupahakemuksiin liittyviä lausuntoja. Säädöspäivästä lähtien kelpoisuusvaatimuksena on tehtävän edellyttämä koulutus ja lisäksi vaaditaan saamen kielen taitoa. Tehtävän menestyksellistä hoitamista edesauttaa kyky työskennellä itsenäisesti sekä erinomainen suomen kielen kirjallinen taito. Palkkaus määräytyy saamelaiskäräjien palkkausjärjestelmän vaatavuustason IV/IV mukaan (peruspalkka 2 391,60 euroa/kk) mahdollisine saamelaisalue- ja kokemuslisineen. Hakemukset opinto- ja työtodistuksineen tulee toimittaa saamelaiskäräjien sihteeristöön 25.6.2012 klo 16.00 mennessä osoitteella Sajos, 99870 Inari. Lisätietoja työstä antaa lakiasihteeri Aimo Guttorm, puh. 010 839 3120.

Inarissa 11.6.2012

Saamelaiskäräjät